

SUZUKURUNUS

Buenos Aires, Año V N°87

SABADO

Sábado, 16 de junio de 1979

Nuevo aniversario de la creación de la Bandera Nacional

El próximo 20 de junio se celebrará el Día de la Bandera, coincidiendo con un nuevo aniversario del fallecimiento del General Manuel Belgrano. Cada año se repite el mismo fervor patriótico al rendir homenaje a la memoria del ilustre prócer y a los símbolos patrios por él creados.

Nuestra historia nos cuenta que el 13 de febrero de 1912 Belgrano propone la adopción de una escarapela que unifique las banderas de los distintos cuerpos y su sugerencia es aceptada. Se decreta así el uso obligatorio para las tropas de una "escarapela nacional de las Provincias Unidas del Río de la Plata" color azul-celeste y blanco.

Al recibir este decreto, Belgrano lo tomó como una manifestación de independencia, previa a la declaración formal, y este hecho le insta a dar rienda suelta a su fervor patriótico. El 27 de febrero de 1812, al inaugurar la segunda batería bautizada "Independencia", enarbola una bandera "celeste y blanca" conforme a los colores de la escarapela nacional".



Gral. Manuel Belgrano

A 100 años de la Conquista del Desierto

El 11 de junio de 1879, hace 100 años, culminaba la marcha de los 6.000 soldados, clérigos, 4 sabios naturalistas comandados por el General Julio Argentino Roca, encabezando una de las cinco columnas que tenía como objetivo principal quebrar la última resistencia de los indios y determinar nuestra soberanía en un territorio esquivo y difícil.

La Conquista del desierto dejó atrás 300 años de luchas interminables, aseguró la posesión de la Patagonia y los límites con Chile, se abrieron en la Cordillera. Consecuencia fundamental fue la desaparición de los malones, que permitió la colonización efectiva de los campos, la incorporación de 20.000 leguas cuadradas aptas para la agricultura y la ganadería, entre las cuales podía pensarse en la multiplicación de la Oveja Argentina.

Sin lugar a dudas, la Conquista del Desierto es uno de los hechos capitales de la historia de nuestro país, que permanece como el punto de partida de los embates sufridos por nuestra república en cuestiones de soberanía nacional.



Gral. J.A. Roca y sus oficiales

Monumento a los Mártires en París

Con gran optimismo nos informan que ante la solicitud de la Asociación Religiosa de la Iglesia Armenia de París, y como corolario de previas reuniones el Intendente de la Ciudad Luz, Sr. Jacques Chirak, envió una carta al Primado de la Iglesia Armenia de Europa en la cual expresa la autorización para construir un monumento, en recordación del millón y medio de armenios martirizados en 1915. El mismo estará situado en las cercanías de la Catedral Armenia de París, en las inmediaciones del Arco del Triunfo y de la Av. de los Campos Eliseos.

En breve se presentará a la intendencia el proyecto correspondiente, a los efectos de su aprobación.



Sr. Jaques Chirak

Լիբանահայության Թաղային Հանգանակիչ Յանձնախումբեր

Այսու կր հաղորդենք յարգոյ հայ հասարակութեան, թէ հայաշատ շարք մը բաղամասերու մէջ կազմուած են արդէն հանգանակիչ յանձնախումբեր, որոնք սկսած են իրենց աշխատանքին դիմելով շրջանի հայրենակիցներուն: Ստորեւ կուտանք կազմուած յանձնախումբերու անուանացանկերը, առ ի գիտութիւն:

Վալենթին Ալսինայի եւ Լանուսի շրջան
Տիկիններ Սիրանուշ Գարամանեան, Շնորհիկ Պալթախեան, Անիրա Միխայէլեան, տեաք Պալտախեան, Արմէն Մարգարեան, Սենեֆիբիմ Տումանեան, Արամ Արզումանեան, Յարութիւն Տերեպէլեան, Գևորգ Համբարձումեան, Գևորգ Կոչեան, Խաչիկ Մարաշեան, Յովսէփ Եւշիրեպիկ, Կիրակոս Օսկոյեան, Էլիա Թորոսեան, Յովհաննէս Ճերահեան, Համ-

բարձում Մելգոնեան, Երանկո Ասիեան, Արշակ Ակոբեան, Սարգիս Ասրգիսեան:
Փայերոնի շրջան
Տիկ. Նելիիկ Պարամեան, տեաք Պողոս Պետրոսեան, Արմէն Դարբինեան, Դարբոս Տեօփէլեան:
Աւեմանտաի շրջան
Տիկ. Պարոնիկ, Կոստանտինեան, տեաք Մանուկ Մանուկեան, Կոնստանտինեան:

Լան:
Պարրաբասի շրջան
Տիար Յովհաննէս Մանուկեան:
Ընտով կր ծանուցանենք այլ շրջաններու անուանացանկերը:
Լիբանահայության Վերանային Հարաւային Ամերիկայի Կեդրոնական Մարմին

ԴԱԻԹ ԵՊՍ. ՍՍՀԱԿԵԱՆ ՊԻՏԻ 2ԺԱՄԱՆԷ ՊՈՒԷՆՈՍ ԱՅՐԷՍ
Ֆրանսայէն ստացուած տեղեկութիւններու համաձայն, Արժանթինի Հայաստանեայց Առաքելական Եկեղեցոյ Կեդրոնական վարչութեան առաջարկով եւ Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Վազգէն Ա. Վեհափառ Հայրապետի համամտութեամբ նշանակուած Հարաւային Ամերիկահայոց Հայրապետական Ընդհանուր Պատուիրակ Գերշ. Տ. Դաիթ Եպս. Մանուկեանը, վերջերս հրաժարած է իր խոստումէն եւ պիտի չձամանէ Պուէնոս Այրես:
ՍՍՀԱԿԵԱՆ

VIII OLIMPIADA SUDAMERICANA DE LIGA DE JOVENES DE U.G.A.B. Y I OLIMPIADA PANAMERICANA DE UGAB
Con la participación de Liga de Jóvenes UGAB Buenos Aires y Córdoba (ARGENTINA) Montevideo (URUGUAY) Toronto (CANADA) Nueva York (EE.UU.) y San Pablo (BRASIL)
AUSPICIA: Consejo Internacional de UGAB (N.York, EE.UU.)
ORGANIZA: Liga de Jóvenes Armenig de UGAB (San Pablo, BRASIL)



EE.UU.:
Loris Tjeknavorian,
docente en la
Universidad de
La Verne

El domingo 20 de mayo próximo pasado, y con la presen-



Loris Tjeknavorian

cia del presidente vitalicio del Consejo Internacional de la Unión General Armenia de Beneficencia, Alex Manoogian se realizó el acto de fin de curso del Colegio Internacional Armenio-Americano, perteneciente a la Universidad de La Verne,

19 de Mayo proclamación del día de la
Asociación Cultural Tekeyan en Washington



Miembros del Comité de la Convención reciben oficialmente la proclamación. De izquierda a derecha aparecen: Jack Nargil, Vergine Barsoumian, Levon Jangochian Chairman, Mike Tashjian, Lenore Kurkjian y Ashod Tertzakian.

GRAN PEÑA
Folklórica Armenia

Organizada por el Colegio Arzruni

Con la actuación especial del Conjunto Folklórico Armenio

"ALEMSHAH"

y
Los Reyes del Ritmo

Buffet Típico Armenio - Regalos Sorpresas

16 de Junio
21.00

California, EE.UU.. En el transcurso del mismo hizo uso de la palabra el Presidente de la Universidad, profesor Doctor Armen Sarafian quien expresó que por el término de seis años ha sido designado Docente de la Universidad el conocido Compositor y Director armenio de origen persa Loris Tjeknavorian.

En el mismo habló también el filántropo Alex Manoogian, quien hizo referencia a la importancia del mantenimiento del idioma y las tradiciones, como puntos de partida para nuestros trabajos posteriores en beneficio de la cuestión territorial armenia.

Honróse a Baruir
Sevag

El 26 de mayo p.pdo. se realizó una velada musical-literaria en la localidad de Glendale, California, en cuyo transcurso se honró la memoria del poeta Baruir Sevag con motivo del 55º aniversario de su natalicio.

La misma estuvo a cargo de la profesora de Armenología de la Universidad de la Ciudad de Los Angeles (UCLA), Doctora Serpuhi Hairabedian, quien se refirió a vida y obra del hombre de letras armenio. La parte musical estuvo a cargo del conjunto de cuerdas de Hollywood, bajo la supervisión de Armen Mantagunian.

La Colectividad Armenia de Cuba

Cuando los armenios fueron dispersándose por el mundo como consecuencia de las matanzas y persecuciones de los turcos, se fueron afincando por diversos países, en especial de América. Así llegaron a los Estados Unidos del Norte, constituyéndose también las colectividades de América del Sur que hoy continúan vigentes.

A la isla de Cuba también arribaron armenios, sin que la noticia trascendiera, y en un número superior a los 2.000 se instalaron en La Habana, y en la ciudad de Victoria de las Tunas de la provincia de Oriente.

Colectividad de La Habana

Se calcula que los primeros inmigrantes llegaron a La Habana en 1924 y la colectividad creció hasta 1930. No tuvieron Iglesia, pero dos archidiaconos realizaban todos los domingos oficios religiosos. Tuvieron un colegio idiomático armenio, con 60 alumnos, cuyo director fue el pastor evangélico Zenás Ieghoian. Se organizaron institucionalmente bajo la denominación de "Hai Kaghtagan Miutiun" (Unión de Emigrantes Armenios). Solicitaron de quien fuera el Primado y figura excepcional de la Iglesia Apostólica Armenia, S.E. Monseñor Ghevont Turian, el envío de un sacerdote en forma periódica, cosa que no pudo verse concretada en la realidad.

El motivo del establecimiento en la isla era para emigrar finalmente a los Estados Unidos con el objeto de reunirse con los familiares. En 1945 la mayoría pasó al país del Norte y otros regresaron a Europa.

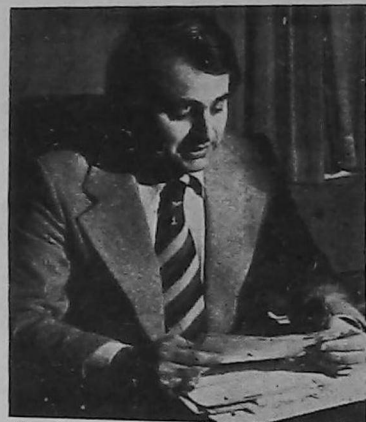
Haig Missirlian

Nuevo director ejecutivo
de UGAB América

El presidente de la Regional América de la Unión General Armenia de Beneficencia, Sr. Edward Mardikian, comunicó la designación del Sr. Haig Missirlian, como nuevo Director Ejecutivo de la Regional local de la UGAB, en reemplazo del extinto Haigaz Mekhalian.

Missirlian nació en Beirut en 1941. Luego de cursar sus estudios en el Colegio Hovaghimian-Manoukian de la UGAB de Beirut, finalizó los mismos en el Colegio Evangélico Armenio.

Luego pasó a Londres donde continuó sus estudios universitarios graduándose en Licenciado en Administración de Empresas, tras lo cual trabajó en Alemania, Grecia, España y los Estados Unidos.



Sr. Haig Missirlian

Desde de su nacimiento fue miembro de la UGAB; participó en el conjunto de Cantos y Danzas de la UGAB de Beirut, y en la Liga de Jóvenes de la misma institución.

En Londres fue uno de los

Colectividad de Victoria de las Tunas

Esta comunidad más pequeña estaba compuesta por 200 almas que para los años 1920 las edades de sus miembros oscilaban entre los 22 años. Vivían todos juntos en una gran casa a la cual denominaban Vorpanotz (Vorpanotz) dado que sus habitantes era huérfanos de guerra. En el mismo reinaba una organización de solidaridad digna de imitar.

Unos cocinaban, otros se dedicaban a otros trabajos. A medida que recibían ayuda de sus novias desde Siria, o el Líbano, la elección la hacían por fotografías (muy usadas otra parte en esa época) se iban alejando de Vorpanotz y constituían las familias. Se dedicaban especialmente al comercio y a la venta de artículos de tienda. Y era común ver el regreso de la campaña a estos noveles comerciantes, previstos de monedas de oro que prestaban como pago por las mercaderías que compraban.

Luego abrieron tiendas y se hicieron comerciantes. Hoy con motivo de la situación política reinante muchos armenios que habitaban en Cuba han debido de salir de la isla. En Victoria de las Tunas viven aún Haig Missirlian, esposa e hijos, y varias familias que se han asimilado totalmente.

Colaboraron para Colectividad Armenia de Cuba: Artemis Mahdessian de Cumberland Roald Island, y para Victoria de las Tunas Ana Ganajian, de Van Nuys, Los Angeles (EE.UU.)

organizadores de la Unión de Jóvenes Armenios, y editor de la revista "Sardarabad" perteneciente a esa agrupación.

Con motivo de su nombramiento expresó: "La UGAB podrá servir a sus asociados como así también a las actividades en general, capacitando a sus integrantes para cumplir con la idea que UGAB es una gran familia, que abarca a toda la Armenidad de América."

LIBANO:

Concurso Literario
Haigashen Ouzounian

El concurso literario "Haigashen Ouzounian" de la Asociación Cultural Tekeyan fue establecido en su decimoquinta edición por los autores Zaven Missirlian y Aram Spetdjian, quienes compartieron el primer premio con mil dólares de premio en efectivo.

PANADERIA ORIENTAL

DERGHAZRIAN HNOS.

ELABORACION Y VENTA DE PAN Y EMPANADAS ARABES
ESPECIALIDAD EN EMPANADAS PARA COPETIN
Abierto los días domingos
TEL. 71-7924

Haga su pedido con anticipación. Precios especiales a Clubes e Instituciones benéficas.
Gorriti 4719/21

CAPITAL

ESTUDIO JURIDICO

Dr. Bautista
KUYUMDJIAN
Tucumán 1438-1440

Tel.: 40-6804
40-7112
49-7049

CALZADO
JAGUAR
con "garra" deportiva

BRASIL:

Coleção Outono-Inverno de Ronaldo Esper

O famoso costureiro Paulista Ronaldo Esper apresentará a sua nova coleção outono-inverno no próximo dia 20 de Junho no Salao Nobre do Esporte Clube Sirio. O desfile de modas está sendo patrocinado e totalmente orgaizado pela Comissao de Damas de UGAB de Sao Paulo.

Churrasco em homenagem aos calouros

Como faz todos os anos, o Departamento de Jovens Armenig de UGAB realizou; no último dia 6 de Junho, uma churrascada em homenagem aos calouros Armenios de Sao Paulo e suas familias. Com a presença de mais de 250 amigos, os jovens diretores do Armenig, que organizaram a festa, conduziram a homenagem e distribuição dos premios com muita habilidade. Cada ano, o Armenig descobre mais e mais calouros Arménios em Sao Paulo. Este ano, foram localizados nada menos que 100 jovens Armenios que ingressaram nas diversas faculdades da cidade e interior. O jornal Sardarabad também parabeniza e presta aqui suas homenagens a todos os calouros Armenios do Brasil.

Noivado

Realizou-se no dia 12.05.1979 nas dependencias da residencia do Dr. Antonio Miksian num ambiente intimo e familiar o noivado dos jovens Wania Miksian e Nelson Aristakessian.

O Jornal Sardarabad parabeniza aos pais dos noivos Suzana e Antonio Miksian assim como Lais e Jorge Aristakessian.

Dia das Maes no S.B.C. MARACHA

Com a reuniao e participação da grande familia Tchakerian, assim como de um grande número de associados, realizou-se no dia 13 maio domingo na sede do S.B.C. MARACHA, o tradicional dia das Maes com um almoço e inúmeros premios para as maes presentes.

Alem da animação tradicional o evento foi enriquecido por cantos, de clamações e palavras de afeto.

A sra. Elisa Tchakerian a mae Armenia do ano, foi merecidamente escolhida pela diretoria do MARACHA, recebendo uma grande homenagem dosfilhos, genros, noras, netos, e da bisneta Giselle Gananian.

A jovem Elisavera Gananian esposa do jovem Azad Gananian mereceu o titulo da mae mais jovem da familia, assim como a jovem Liliana Chahinian esposa do jovem Stepan Hrair Chahinian, o titulo da mae mais nova do dia.

Parabens MARACHA por mais esta demonstração de carinho com as familias da Coletividade.

Homenagem as Maes na U.G.A.B.

Realizou-se no dia 14 de maio passado as 15 horas, uma homenagem as maes dos associados da Uniao Geral Armenia de Beneficencia na sede - do clube a rua Natingui, onde o departamento feminino prestou mais uma calorosa homenagem a imagem da mae Armenia.

As nossas congratulações ao evento tao saudavel.

URUGUAY:

Homenaje a la Sra. Arpine de Kouyoumdjian

La Comisión de Damas del Colegio - Liceo Integral Armenio "NUBARIAN - ALEX MANOOGIAN" organizó un monumental homenaje a la encantadora dama armenia, Arpine de Kouyoumdjian "Madrina" del instituto, con motivo del Día de la Madre y como reconocimiento a su digna persona.

Toda la colectividad se acercó a brindar su

dad de la homenajeada, entre ellos el Vicepresidente de U.G.A.B., Sr. Antonio Azadian, el presidente de la Comisión Administradora del Colegio, Sr. Garó Marukian, el Director de Radio Armenia, Sra. Antonio Rupenian, el Dr. Berge DerBoghossian, la Dra. Verkiné B. de Deverian, (vicepresidenta de la Comisión de Damas de U.G.A.B.) y el Sr. Nazareth Attarian.



La Comisión de Damas rodea a la homenajeada y su madre, Sra de Kenlyan

simpatia a esta gran dama que ha sabido granjearse la amistad de todos. El menú, totalmente armenio, acompañado por pan fino, fue elaborado por las abuelas "zeituntzi" que no escatimaron esfuerzo para el buen logro de sus propósitos.

La presidenta de la Comisión de Damas, Sra. Susana K. de Meghirditchian, ofreció el homenaje en nombre de todas las familias cuyos hijos concurren al "NUBARIAN - ALEX MANOOGIAN" y con un brindis de honor dio por iniciado el ágape.

Hicieron uso de la palabra muchos presentes que elogiaron la sencilla y majestuosa personali-

dad de la homenajeada, entre ellos el Vicepresidente de U.G.A.B., Sr. Antonio Azadian, el presidente de la Comisión Administradora del Colegio, Sr. Garó Marukian, el Director de Radio Armenia, Sra. Antonio Rupenian, el Dr. Berge DerBoghossian, la Dra. Verkiné B. de Deverian, (vicepresidenta de la Comisión de Damas de U.G.A.B.) y el Sr. Nazareth Attarian.

Los niños del Colegio NUBARIAN recitaron con gracia y donaire en su lengua materna, ofreciendo a su "madre espiritual" un ramo de rosas.

La dirección general de la parte artística y oratoria del homenaje estuvo a cargo del elocuente secretario general de U.G.A.B., Sr. Avedis Nalbandian.

Participaron las jóvenes madres Sra. Reina a. de Ketzoian y Alicia K. de Demirdjian en la parte artística.

Al finalizar la Sra. de Kouyoumdjian con sencillez, afecto y emoción agradeció la distinción tributada a su persona donando la suma de mil nuevos pesos a la comisión organizadora.

Batalla de Las Piedras

Sendos actos patrióticos se realizaron en los institutos docentes dependientes de U.G.A.B. El 18 de mayo próximo pasado con motivo de conmemorar-se un nuevo aniversario de la Batalla de Las Piedras.

El colegio NUBARIAN recordó la gloriosa fecha con un programa alusivo de acuerdo con lo estipulado por las autoridades. Hizo uso de la pala-

bra la Directora Sra. Nelly Marcarian de Nalbandian.

El Secundario ALEX MANOOGIAN realizó su acto a continuación con un programa patriótico especial en el que hizo uso de la palabra la profesora de Historia Srta. Elizabetta Sardella.

Nueva Revista 'Tzolk'

Con miras a establecer el necesario vínculo entre la

escuela y los hogares, el Instituto Nubarian - Alex Manooogian, perteneciente a la Unión General Armenia de Beneficencia de la ciudad de Montevideo, ha comenzado a Publicar su periódico "Tzolk" (Reflejo) desde el 1 de marzo.

Sus páginas estarán destinadas a irradiar el sentir y pensar de los jóvenes y docentes del Instituto y a difundir conocimientos para fomentar la cultura de sus lectores.

Exitos del conjunto "Erevan 50"

Este conjunto del Grupo Scout "Erevan 50" de U.G.A.B., integrado por jóvenes estudiantes, sigue cosechando lauros con sus actuaciones.

El 19 de mayo próximo pasado amenizó el baile que organizara U.G.A.B. de Córdoba donde cosechó nutridos aplausos y el beneplácito de los asistentes que bailaron al son de la música armenia.

Dr. Carlos S. Djeredjian

PEDIATRIA

Maure 1687 7° C
pedir hora al 772-0090

Dr. Ruben Sergio Chalukian
ODONTOLOGO
REPARACION DE PROTESIS
EN EL ACTO
PEDIR HORA al 811-9052
Gascon 78.

ASOCIACION CULTURAL TEKEYAN
(Agrupación Damadian Córdoba)

presenta su primer velada artística.

"NOCHE DE TEKEYAN"
Arturo Kouyoumdjian

Recital especial del cantante

Acompañamiento Musical
"Ereván 50"
de Montevideo

la participación del
conjunto "Erepuni"

Cena - Baile - Show Internacional
Jericó y sus Taberneros.

LA TABERNA
CORDOBA

19 de Junio de 1979
21.30

Reservas Tel: 51-7409/6697/1940



EDITORIAL:

LA PERMANENCIA DE LOS VALORES ETERNOS

Los seres humanos, considerados "superiores", se caracterizan por las diversas manifestaciones de su espíritu en virtud de poseer un alma y un raciocinio que los diferencia de los animales inferiores.

El espíritu del hombre es rico en fundamentos filosóficos, éticos y estéticos, lo que exalta la dimensión de su alma y, a la vez, lo que posibilita el crecimiento de su capacidad humana y mortal. El problema teológico ha representado desde el comienzo de la vida misma un interrogante lleno de fascinación.

El nacimiento de Cristo y la continuación de su doctrina, como movimiento religioso, ha superado las barreras de lo superfluo y lo finito. La fe del hombre en Dios y en su dogma se ha convertido en uno de los valores incommovibles, ya que para los cristianos, su fe es lo trascendente y lo esencial.

Muchas, naciones, convertidas temprana o tardíamente a la nueva fe, han padecido torturas infamantes por mantener en alto su sacro estandarte. Todas las manifestaciones de represión no lograron desvirtuar o sencillamente aniquilar el cristianismo. Por eso es tan grato y placentero para los corazones creyentes contemplar el paso de Su Santidad Juan Pablo II, conductor de la grey católica que tiene su sede en Roma, por un escenario que es abiertamente contrario a las expresiones espirituales y mucho más ante la fe misma. Polonia es un país en el cual el 90 por ciento de sus habitantes son católicos y los diferentes gobiernos que condujeron el pequeño territorio por caminos dictatoriales no lograron sembrar el tan afamado ateísmo soviético para hacer olvidar estos principios cristianos.

En estos momentos en que las sociedades humanas atraviesan una etapa difícil respecto de la mantención de sus valores tradicionales resulta reconfortante para el espectador inteligente, reconocer que, a pesar de los conflictos generacionales tan en boga, aún saben los hombres distinguir entre lo vacío y lo fundamental.

La ausencia de los valores que llamamos eternos no hace más que someter a los pueblos a un derrotero sin destino.

Los armenios, hijos de un pueblo que supo defender su fe y sus principios por encima de todo y de todos, se sienten dignificados ante el recuerdo de su historia llena de sacrificios por mantener sus valores.

La iglesia universal, sin distingos superficiales de doctrina, viene demostrando que no obstante los vaivenes de orden filosófico y político soportados por los países del mundo, podemos encontrar la clave del éxito en la continuidad de nuestra fe.

Los acontecimientos históricos de la humanidad nos permiten afirmar que la cristiandad jamás ha sido doblegada, bajo ningún imperio, ninguna tendencia filosófica o política y por lo tanto, es posible conjeturar que esto ocurre en virtud de haber comprendido el ser humano que el hombre es un elemento divino en la tierra, que es el fruto de un árbol deítico, que es, en síntesis, hijo de Dios.

En este siglo estamos asistiendo a un fenómeno singular; aunque las condiciones no sean óptimas, los valores que juzgamos eternos han permanecido.

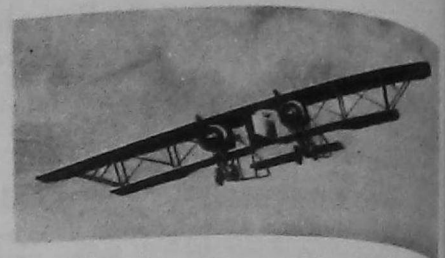
Fuerza Aérea Armenia de 1920

La flamante República Armenia, proclamada el 28 de mayo de 1918, en su desesperado intento por subsistir ante la presión turca, se enfrentaba también con problemas internos de abastecimiento, salud pública, educación, urbanismo y muchos conflictos más, a los que se sumaba el de defensa nacional. El gobierno carecía, en ese entonces, de suficientes armamentos y pertrechos, y en especial de una fuerza aérea, que en esos momentos comenzaba a gravitar de manera contundente en el vuelco de las acciones bélicas.

En estas circunstancias, un grupo de armenios de El Cairo, integrantes de la Organización Demócrata Constitucional Armenia, deseosos de alivianar los conflictos padecidos por sus compatriotas, deciden efectuar la compra de 20 aviones que integrarían su primera fuerza aérea. El país vendedor fue Gran Bretaña, que demandó el pago de 2.000 oros egipcios por la flota de aviones de guerra.

El 5 de octubre de 1920 se compraron 5 aviones A.W. sin motor y 5 aviones S.E. 5 sin motor. En la misma fecha se adquirieron 5 motores Beardmore, pertenecientes al avión A.W. y 5 motores Hispano-Suiza del Avión S.E.5

El 27 de noviembre del mismo año se adquirieron 5 aviones A.W. sin motor y 5 aviones S.E.5 sin motor. Separadamente se compran 5 motores Beardmore para la máquina A.W. y otros 5



motores Hispano-Suiza para la máquina S.E.5 totalizando 20 unidades aéreas completas.

Estas ventas fueron efectuadas con dos recibos:
1.- Recibo N° 1004 El Cairo 23/10/1920
Recibimos de la Organización Demócrata Constitucional Armenia 1000 oros egipcios por la compra de 10 aviones.
Tesorero: Sr. E.S. Powell

2.- Recibo N° 1261 El Cairo 27/11/1920
Recibimos de la Organización Demócrata Constitucional Armenia 1000 oros egipcios por la compra de 10 aviones.
Tesorero: Sr. E.S. Powell

Estas máquinas no pudieron llegar a su destino a raíz de que el Ejército Ruso entraba en Armenia a fines del año 1920.

Finaliza el 30 de junio la campaña pro-ayuda al Líbano

La colectividad armenia de Buenos Aires, dará por finalizada su campaña de ayuda a nuestros hermanos damnificados del Líbano el 30 de junio próximo.

Todos aquellos que aún no hayan cumplido con esta obligación moral, encontrarán la

posibilidad de cumplimentarla en estos días del mes.

No debemos olvidar que la unión de todas las asociaciones de la Diáspora han mancomunado sus esfuerzos para alivianar la difícil situación que atraviesa la colectividad armenia del Líbano.

Las funciones del periodismo

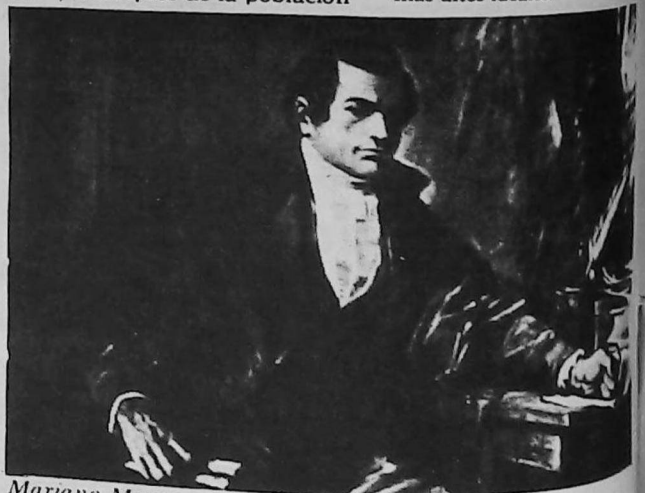
"Que sea él (Mariano Moreno) el numen inspirador de esta noble función de informar, fundamentalmente, de formar opinión, para lo cual es exigencia inexcusable la libertad que nosotros aseguramos y la recíproca responsabilidad que de ustedes (refiriéndose a los periodistas) reclamo". Así se expresó el Presidente de la Nación, Teniente General Don Jorge Rafael Videla en ocasión de celebrarse el día del periodista el pasado 7 de junio. Hace 169 años Mariano Moreno publicaba en esta misma fecha su "Gazeta de Buenos Aires", periódico que surgía para fortalecer y aunar a un pueblo, y para que, despertando plenamente la virtud, el estado naciente se apoyara con confianza en los principios democráticos. Su acción habría de permitir la toma de conciencia de la realidad; única condición para que un pueblo luche por su superación.

Así, pronto se convirtió en el principal eje orientador y en el fundamental formador de opiniones

Si nos referimos brevemente a la historia del periodismo se podrá decir, bajo el enfoque humanístico, que aparece cuando los hombres comienzan a interrelacionarse entre sí. En cuanto a la comunicación escrita unos de los antecedentes más remotos son los jeroglíficos mesopotámicos y el primer periódico del mundo, diseñado por los chinos 700 años antes de Cristo.

Desde siempre el periodismo ha tenido a su cargo la responsabilidad de informar con absoluta e íntegra veracidad la realidad de los hechos. Es ampliamente conocida la influencia que puede ejercer en la sociedad una información dirigida hacia la inestabilidad de los juicios y conceptos de la población

Repetidas veces el periodismo oral y escrito vio lesionado su honorado y cabal profesionalismo por la represión indiscriminada agrediendo así la dignidad humana y su derecho inalienable de la libertad de conciencia. En nuestro país, la libertad de prensa está ratificada y de esta manera lo testimonian las palabras del señor Presidente, la cual condiciona positivamente la labor del periodismo local a quien le cabe la magna responsabilidad de guiar a los argentinos hasta la concreción de sus más altos ideales.



Mariano Moreno

CONFERENCIA DEL PADRE MIURON KVEKIAN

El 1 de junio ppdo. tuvo lugar en la sede de la Unión Cultural Sharyum una conferencia relativa a la heroica gesta de Sardarabad, que fuera conmemorada días atrás por la colectividad armenia de Buenos Aires. La misma estuvo a cargo del Rev. Miurón Apeghá Kve-

kian que fuera invitado a tal efecto por el escritor y pensador Varuyan Adjemian. Durante el trascurso de su oratoria, el conferencista se refirió a los hechos históricos que precedieron a la epopeya de Sardarabad y a sus consecuencias. Asimismo,

dedicó un párrafo aparte el fervor que inspiró y unió sin distinciones ni distingos a todos los habitantes de esa región.

Terminada la conferencia, se sirvió un lunch que reunió a todos los presentes en un singular ágape.

El barrio armenio de Jerusalén

Folleto editado por la Municipalidad de Jerusalén (Israel)

¿En qué parte de Jerusalén existe una colección de 4.000 manuscritos antiguos, todos sin excepción antiguos e inapreciables?

¿En qué parte de Jerusalén se hallan algunas de las más bellas iglesias medievales, adornadas con candelabros, reliquias y paredes hechas de loza que datan desde los primeros tiempos del cristianismo y cuyo aire sabe al incienso?

¿En qué parte de Jerusalén se encuentra una prensa del año 1933 (la primera de Tierra Santa), así como 20.000 libros en un idioma que leen y hablan sólo 3.000 habitantes de la ciudad y que fue divinamente inspirado en el siglo IV de nuestra era?

¿En qué parte de Jerusalén se levanta un museo flamante que se inaugurará en octubre una voluminosa muestra de oro, joyas elaboradas, vestimenta sacerdotal y cerámica antigua?

Una visita al barrio armenio, situado en la parte sudoccidental de la Ciudad Vieja de Jerusalén, oculta una tradición cristiana de más de 1.700 años de antigüedad que no sólo vive todavía sino incluso florece. Al entrar por la Puerta de Jaffá, se dobla a la derecha y se prosigue unos centenares de metros hasta llegar al portal antiguo del recinto armenio. Sólo residentes, huéspedes invitados y grupos organizados son admitidos a través de las pesadas puertas de hierro a lo que formalmente es un monasterio, mas sirve asimismo de hogar a 2.000 armenios.

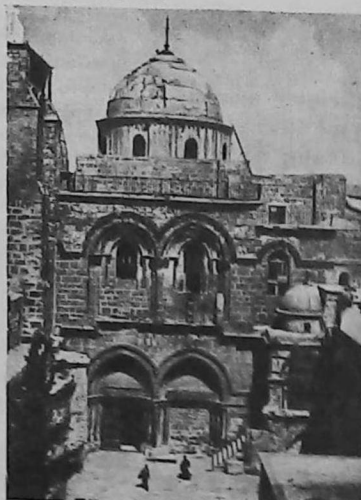
Inmediatamente después de esta entrada en forma de arco se halla la Catedral de Santiago cuya historia se remonta al siglo IV, al ser trasladados los restos de Santiago el Menor, mártir y primer obispo de Jerusalén, del Valle Cedrón y rehumados debajo de lo que hoy en día constituye el altar principal de la iglesia. El lugar de decapitación y sepulcro de Santiago el Mayor, pescador y uno de los doce Apóstoles, es conmemorado por la ca-

pilla ricamente decorada que se sitúa en la nave noreña. En la capilla de San Echmiadzin, en la nave sureña, tres piedras grandes del Monte Sinaí, el Monte Tabor y el Río Jordán, respectivamente, simbolizan peregrinajes a estos lugares santos. Las paredes de esta suntuosa capilla están decoradas con ilustraciones de la vida de Jesús, narrativas bíblicas y reproducciones de manuscritos antiguos, hechas de loza pintada a mano. Toda la catedral está ornamentada con candelabros hechos a mano - donativos de las comunidades armenias del mundo entero. Ahora está en vías de construcción en el Monte Sión, al lado del tradicional cementerio de los patriarcas armenios, otra catedral que incorporará las ruinas de la casa de Califas y una iglesia de la época bizantina.

Incrustadas en la muralla del patio frente a la Catedral pueden apreciarse ladrillos con varios motivos en bajorrelieve, "khatchkars" en armenio, también donativos de peregrinos devotos del exterior. Dos aldabas, una de madera y otra de hierro, cuelgan de la entrada a la catedral. En el pasado usadas para llamar a la congregación a los servicios, sirven hoy en día para recordar que hasta el año 1840 las autoridades turcas no permitían que se tocasen las campanas en Jerusalén.

Entre otros edificios dignos de mención que se levantan dentro de los muros del barrio armenio que ocupa apenas 300 acres, figura la residencia del Patriarca. Elisha II, y las oficinas administrativas del Patriarcado. Se destaca en especial la elegante y espaciosa sala atestada de retratos de patriarcas armenios y fotos autografiadas de monarcas europeos donde se celebran recepciones en honor de huéspedes oficiales y dignatarios de

paso. Construida en 1853, esta insofocable sala iluminada con arañas de cristal y cuyo piso está cubierto de alfombras persas, está coronada por una extraordinaria cúpula azul de diez metros de altura.



El barrio alberga asimismo un colegio primario y otro secundario - los primeros institutos coeducativos de Jerusalén - a los que asisten 350 alumnos que estudian todas las asignaturas además de su propia historia y tradición. El Patriarcado supervisa asimismo un seminario, establecido en 1843 pero trasladado en 1975 a varios edificios modernos y espaciosos en el que 60 jóvenes se preparan para el sacerdocio, al paso que un número de estudiantes de origen otro que armenio se concentran en la lengua, la cultura y el credo armenio.

Aunque sólo 3.000 de un total de seis millones de armenios del mundo viven en Jerusalén, el Patriarcado hie-

rolimitano y su comunidad estrechamente unida de artesanos, comerciantes y profesionales es el segundo centro espiritual armenio del mundo, precedido sólo por el Catholicós de Todos los Armenios en Echmiadzin, la histórica capital religiosa de Armenia que se encuentra ahora en la Unión Soviética. Jerusalén es mucho más accesible al mundo libre que Echmiadzin y, por lo tanto, logró atraer a jóvenes de Occidente y el Cercano Oriente. El hecho de que este seminario armenio es uno de los más importantes centros de estudio teológico y armenología constituye un estímulo para la comunidad y eleva su prestigio.

Para los armenios, que forman una minoría en todas partes excepto en Armenia, la sobrevivencia religiosa y cultural representa uno de sus problemas principales. La vida dentro de los muros de su barrio simboliza quizá las tribulaciones que sufrió el pueblo armenio desde que abrazó en masa, como primera nación del mundo, el cristianismo en el año 301.

Es sabido que los primeros cristianos fueron frecuentemente perseguidos, mas la estrecha identidad entre la Iglesia y la nacionalidad armenias redundó en persecuciones y sufrimientos más grandes aún. Incluso hoy, algunos de los numerosos desastres que acosaron a su pueblo, particularmente la matanza de 1.500.000 armenios entre los años 1915 y 1917 bajo los últimos gobernantes otomanos, viven todavía en la memoria de muchos miembros de la comunidad.

Junto con el Patriarcado Latino y el Patriarcado Ortodoxo Griego, el Patriarcado de Santiago es responsable por el Santo Sepulcro. Consciente de ser una de las Iglesias más antiguas, con una distinguida y larga presencia en Tierra Santa, la comunidad armenia se enorgullece del honor de ser uno de los tres guardianes de este Lugar Sagrado.

Encuétrase reliquias arqueológicas en Santa Hripsimé

En recientes excavaciones, un grupo de arqueólogos ha descubierto los restos de lo que podrían ser los cuerpos de algunas de las Mártires Armenias que datan de la tercera centuria, en las adyacencias de la Iglesia de Santa Hripsimé en Etchmiadzin.

Su Santidad Vazken I, Catholicós de Todos los Armenios, anunció que el pasado año en una excavación en la cripta de una vieja capilla, en las paredes de la iglesia, fueron revelados algunos datos con relación a la existencia de los citados cuerpos.

Subsecuentemente, el análisis de las pruebas llevó a los científicos a concluir que era muy probable que las reliquias correspondieran al grupo de cristianas vírgenes, encabezadas por Santa Hripsimé, quienes fueron martirizadas por el Rey Armenio Drtad, antes de su conversión al cristianismo.

De acuerdo con la historia armenia, después del martirio, en 618, cuando la Iglesia de Santa Hripsimé fue construida, el Catholicós Gomidas hizo que los restos de la santa y de sus compañeras fueran trasladados a la nueva iglesia.

El Catholicós expresó que estos hallazgos venían a testimoniar de manera concreta la validez de la historia del cristianismo en Armenia.

Las excavaciones continúan

bajo la dirección del arqueólogo y académico Papken Arakelyan.

Recordando la tradición armenia, sabemos que Hripsimé y un grupo de 40 vírgenes quienes fueron tempranamente convertidas al cristianismo, consagraron su vida a Cristo en los claustros de un convento. El Rey Drtad se sentía atraído por

la belleza de Hripsimé, que era conocida por todos a causa de su gran atractivo. Cuando ella rechaza los requerimientos amorosos del rey, es brutalmente asesinada juntamente con sus 40 compañeras, bajo las órdenes del sangriento rey. Más tarde fueron consideradas como las primeras santas de la Iglesia Armenia Cristiana.

Transporte CAPEBOL
Soc. Resp. Ltda
BUENOS AIRES - CORDOBA Y VICEVERSA
CARGAS - ENCOMIENDAS - CONTRARREEMBOLSOS
OFICINAS Y DEPOSITOS
BUENOS AIRES ESTEBAN DE LUCA 1887 TEL 941-5000
CORDOBA SARMIENTO 1440 TEL 51-3951

Unión Compatriótica Armenia de Marash
1979 - Actividades - 1979
MADAGH
Domingo 24 de Junio 13 hs.
(previo Hokehankisd en la Basílica Armenia San Gregorio El Iluminador)
Inauguración
GIMNASIO
"APRAHAM VANESKEHIAN"
Domingo 1° de Julio 10 hs.
13 horas - GRAN ASADO FAMILIAR
OLIMPIADAS INTER - MARASH
Argentina - Brasil - Uruguay
Julio 20 - 21 - 22
en
MONTEVIDEO - R.O. del URUGUAY

M&M DESPACHANTES DE ADUANA
IMPORTACION - EXPORTACION
MUDANZAS INTERNACIONALES
MACIPE-MINASSIAN 825-8572
M T. DE ALVEAR 628-L. 22 Capital Federal. Tel 771-9422
32-4144

COLEGIO ARMENIO
VICENTE LOPEZ
Comisión de Damas
INVITA
a la gran noche en
"REGINE'S"
entradas limitadas
24 de Junio 21:30
Reserva de tarjetas
Tel.: 791-1357
71-7205

ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ

ԹՈՒՐՔԻԱՆ

ԵՒ

ԼԻԲԱՆԱՀԱՅՈՒԹԻՒՆԸ

Լիբանանի քառամեայ քաղաքացիական պատերազմին, հայութեան կրած հարուածներուն եւ վերքերուն համար ամենէն աւելի հրճուող պետութիւնը վստահաբար եղաւ թրքական կառավարական վարչամեքենան:

Ասիկա ակնյայտ իրողութիւն մըն է, որովհետեւ լիբանանահայ գաղութը իր կազմակերպչական կեանքով, մշակութային եւ կրթական կեդրոններով, քաղաքական կազմաորմամբ, Հայաստանէն ետք ամենէն վստահաբար հաւաքակազմութիւնը դարձած էր թուրքիոյ համար, Հայ Դատի հետապնդման գետնի վրայ:

Թուրք երեւելի քաղաքական դէմքեր, նոյնիսկ բացայայտօրէն արտայայտուած են այս հարցի մասին, եւ անոնցմէ մէկը, չծածկելով իր ուրախութիւնը, Լիբանանի տակաւ շարունակուող պատերազմին ի տես, յայտարարած է.— Հայութեան մէջքը կոտրեցաւ:

Նոյնիսկ ունինք պատճառներ կասկածելու, թէ այս վերջին հակահայ գրգռութիւնները դրողւած են թուրք պետութեան կողմէ, եւ այդ սադրանքները լսելի դարձած են էլլելով Թուրքիա-Լիբանան փոխարաբերութիւններու շահերէն:

Չանց ընելով թուրքիոյ ընկերային-կենցաղային խեղճուկ իրաւիճակը, քաղաքական խրտուսները եւ մշակութային ու կրթական աչք ծակող յետամնացութիւնը, հարկաւոր է անդրադառնալ անոր տնտեսական թշուառ վիճակին մասին:

Ամբողջ աշխարհը այսօր գիտէ թէ թրքական հանրապետութիւնը փաստօրէն սնանկացած է: Անքարա այսօր աւելի քան 15 միլիար տոլար պարտք ունի, եւ փոխ առած գումարներուն տոկոսներն անգամ վճարելու ի վիճակի չէ: Թրքական դրամը՝ լիբանան, մի քանի օրեր առաջ նոյնիսկ, արժէքազրկուեցաւ 50 առ հարիւրով: Աշխատանքութեան երկու հինգերորդը անգործ է. մէկ ու կէս միլիոն թուրքեր գացած են արեւմտաերոպական երկիրներ՝ ապրուստ ապահովելու համար: Ասոնցմէ 6 հարիւր հազարը տարիներէ ի վեր կը գտնուին Արեւմտեան Գերմանիա, ուր տնտեսական դժուարութիւններու հետեւանքով այս պահուն անգործ են, բայց կը մերժեն վերադառնալ իրենց «հայրենիքը», որովհետեւ գերմանական կառավարութեան շնորհած անգործութեան հատուցումը շատ աւելի է, քան՝ իրենց երկրին մէջ շահուելիքը, այն ալ եթէ գործ գտնուի: Շատ մը թուրքեր կը փորձեն գերմանական, եւ մնալուն բնակութիւն հաստատել Գերմանիոյ մէջ. թրքական թերթեր արդէն սկսած են ողբալ ձուլուած թուրքերուն համար: Թրքական Հանրապետութեան տնտեսութիւնը բռնած է քայքայման ճանապարհը: Թուրքերը ստիպուած վերամշակած են իրենց ազգային նշանաւոր բնագոյր՝ դառնալով աշխարհի ամենէն նշանաւոր մուրացկանները:

Եւ գերպետութիւնները, քաղաքական ինչ-ինչ պատճառներով, կը շարունակեն լեցընել անօթի թուրքին մշտադատարկ ստամոքսը:

Հակառակ այս բոլորին, թուրքը տակաւին ամէն միջոցի կը դիմէ հետապնդելու իր «դատը», վիճեցնելու համար ՄԵՐ դատը:

Այս փորձին հետեւանքն է որ կը կրէ այժմ Լիբանանի հայութիւնը

Հարաւային Ամերիկայի հայերս, արդեօ՞ք պիտի թողունք որ թուրքը իր անտեսանելի միջոց-

ԻՐԱՆԱՀԱՅՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ՊԱՀԱՆՁԷ ՎԵՐՍՏԻՆ ԵՆԹԱՐԿՈՒԻԼ ՄԱՅՐ ԱԹՈՒԻ ՀՈՎԱՆԱԻՈՐՈՒԹԵԱՆ

Վերջերս Թեհրանի Ս. Սարգիս Հայց. Եկեղեցւոյ առջեւ, բազմահազար հայեր կատարեցին ցոյց մը, որուն ընթացքին ցուցադրուած պաստառներ կը պահանջէին, թէ պէտք էր լուծուէր Իրանի թեմի այժմու Թեմական Խորհուրդը եւ թէ նոր, ժողովրդային ընտրութիւններ

պէտք էին կատարուի: «Մեր միակ կապը Ս. Էջմիածնին է» լոզունգներով, ժողովուրդը կը պահանջէր նաեւ, որ Կիլիկեան Կաթողիկոսութիւնը ետ կանչէ այժմու իր Առաջնորդը: Պարսկաստանի թեմը առաջիններէն էր, որ Հայց. Եկեղեցւոյ ծոցին մէջ ստեղծուած

բաժանումին վաղորդային, ընդ 20 տարի առաջ, օգտուելով Ս. Էջմիածնի վարչական կազմակերպչական խելիքի իր կապերը Ս. Արթուր Ս. Էջմիածնի հետ եւ Գալիպոլիսի հետ Կիլիկեան Կաթողիկոսութեան իշխանութեանը:

Արթուր Ս. Էջմիածնի հետ եւ Գալիպոլիսի հետ Կիլիկեան Կաթողիկոսութեան իշխանութեանը:

Ս. ԷՋՄԻԱԾԻՆ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԵՒ ԿԻԼԻԿԵԱՆ ԱԹՈՒԻ ԲԱՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆՆԵՐԸ ՊԻՏԻ ՍԿՍԻՆ

ՅԼԵՇԻՆԿ, Ն.Ե.— Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութիւնը կազմած է յատուկ յանձնախումբ մը, որ շուտով հանդիպում պիտի ունենայ Մայր Աթոռ Ս. Էջմիածնին ներկայացնող մարմնի մը հետ, որուն նպատակն է իրաւունքները համար միջոցներ՝ երկու աթոռներուն միջեւ անկի բան երկու տասնամակնորէ ի վեր գոյութիւն ունեցող անհասկացողութիւնը փարատելու եւ ձգտելու յարաբերութիւնները բարելաւելու:

Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութեան յանձնախումբին մաս եր կազմեն Տաթև Եպս. Սա գիսեան, Արտուազդ Եպս. Թրքթրբեան, Մեսրոպ Եպս. Աշենեան, Պր. Վահէ Սեթեան եւ Պր. Վարդգէս Տէր Կարապետեան: Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի կողմէ նշանակուած մարմինը կը բաղկանայ հետեւեւայ հոգեւորականներէն.— Տրանսսայի հայոց թեմի առաջնորդ Սեբոստիան Արք. Մանուկեան, Երուսաղէմի Հայոց Պատրիարքարանի դիւանապետ Շահէ Արք. Անեմեան, Մայր Աթոռի Հոգեւոր Գերագոյն Խորհուրդի անդամապետ, ինչպէս նաեւ ամերիկահայոց նախկին առաջնորդ Սիւն Արք. Մանուկեան եւ ամերիկահայոց արեւելեան թեմի առաջնորդ Թորգոմ Արք. Մանուկեան:

Հայաստանեայց Եկեղեցւոյ երկու Աթոռներուն միջեւ կայացող այս բանակցութեան ընթացքին օրակարգի հիմնական հարցերէն մէկը պիտի հանդիսանայ Ամերիկայի Միացեալ Նահանգներու հայութեան թեմական կենտրոն խնդիրը: Այս իսկ պատճառով արեւելեան թեմի առաջնորդ Թորգոմ Արք. Մանուկեան հետաքրքրութիւն ցուցաբերած է վերոյիշեալ բանակցութեանց անընչութեամբ եւ փափակ յայտնած՝ մասնակցելու վերոյիշեալ մարմնի աշխատանքին:

Ինչպէս կը յայտնուի երկու Աթոռներու կողմէ նշանակուած յանձնախումբներու անուանացանկէն, ամերիկահայութեան եւ Էջմիածնական, եւ կիլիկեան արեւելեան թեմերը անմիջական մասնակցութիւն կը բերեն բանակցութեանց, յանձնախումբին անդամները ներառելով Թորգոմ Արք. Մանուկեանին (Էջմիածնական թեմ) եւ Մեսրոպ Եպս. Աշենեանին (Կիլիկեան թեմ):

Լիբանանի ծանօթ ֆաղափական տագնապին հետեւանքով, սոյն բանակցութեան ներք, որոնք պիտի սկսէին Գարեգին Բ. Աթոռակից Կաթողիկոսի ընտրութեան անմիջապէս ետք, տեղի կ'ունենան երկար ուշացումէ մը ետք միայն: Երկու տասնամակնորէ ի վեր երկու Աթոռներուն միջեւ առկա տարակարծութիւնները փարատելու եւ յարաբերութիւնները բնականոն դարձնելու առաջին յոյսի նշույլը տրուեցաւ՝ երբ Ս. Էջմիածնինը Գարեգին Բ. Աթոռակից Կաթողիկոսի ընտրութեան եւ օծման առիթով Անթիպիաս ուղարկեց իր երկու պաշտօնական ներկայացուցիչները:

Առաջին այս դրական փայլէն ետք տեղի ունեցաւ նամակներու փոխանակութիւն երկու Աթոռներու միջեւ, որուն հետեւեւայ Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութեան կանոնադրութեան 32րդ եւ 33րդ յօդուածներու յապաւումը, որ նամբայ հարթեց ապագայ բանակցութեանց: Վերոյիշեալ բանակցութեան ընթացքին, ինչպէս նշեցին վերը, օրակարգի գլխաւոր հարց պիտի դառնայ ԱՄՆի հայոց թեմական խնդիրը, որուն կարգին՝ նաեւ Իրանի թեմական պատկանելիութիւնը: Իրանի նախկին վարչակարգի՝ շահական իշխանութեան շրջանին, կապերը բոլորովին խզուած էին

Մայր Աթոռին եւ Իրանի թեմին միջեւ, որ պատճառով կանօրէն մաս կը կազմէ Էջմիածնի Կաթողիկոսութեան Այդ պայմաններուն ներքին Իրանի երեք թեմերը՝ Քիւրանի, Նոր Ջուղայի եւ Ատրպատականի առաջնորդութիւնները կապուած չեն Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութեանը: Սակայն Իրանի յեղափոխութեան ետք, երբ ներկայ վարչակարգը որեւէ գերազանց մը ազդեցութեան ներքին գտնուիր, Հայաստանեայց Եկեղեցին ալ ուրեմն կ'ազդեց իր կապանքներէն:

Այս հարցերը, ինչպէս նաեւ Յունաստանի, Ֆրանսիայի եւ Հարաւ. Ամերիկայի թեմական խնդիրները վերամասնօրէն պիտի քննարկուեն բանակցութեան ընթացքին: Եթէ այս հարցերը բարելաւուծուած մը գտնեն, կ'ենթադրուի որ երկու Աթոռներուն միջեւ գոյութիւն ունեցած մնացեալ տարակարծութիւնները ինքնաբերաբար հարթուին:

Թէեւ տակաւին չէ նշուած բանակցութեան յատուկ թուականը, այնուամենայնիւ կը կարծուի թէ առաջին հանդիպումը շուտով կ'իրականանայ:

Periódico Armenio

“SARDARABAD”

ՍՄՐՏԱՐԱՊԱՆ

Redacción y Administración
Cnel. Niceto Vega 4779-Córdoba

Director
NAHABET NAHABETIAN

Corresponsalia, recepción de avisos y suscripciones en
BRASIL

Sr. Benjamín Distchekean
Av. Pedro 1-560
San Pablo: T.E. 279-1265

URUGUAY

Sr. Alberto Kernian
Brito del Pino 1472 Ap. 1
Montevideo
T.E. 98-7230

CORDOBA

Sr. Carlos Guivoglianich
Libertad 1900
Ciudad de Córdoba
T.E. 24-6485
Registro Nacional de Prop. Intelectual: N 1427944

ներով ջլատէ լիբանանահայութիւնը: Ո՛չ, երբե՛ք: Այս հաստատականութիւնը ցոյց տալու միակ միջոցն է լայնօրէն մասնակցիլ լիբանանահայութեան վերականգնու մի հանգանակու թեան:

ՄԻՋՆԵՐՆԱԿԱՆ ԳԵԱՅԵ

ՍՏՐՏԱՐԱՊԱՏԻ 61ՐԴ ՏԱՐԵՂԱՐԶԸ

Յունիսի 1ին, Եարթուժ Մակուխային Միութեան կեդրոնատեղիին մէջ, գաղութային հոգեւոր դասի եւ հոծ թիով բազմութեան մը մասնակցութեամբ, տօնուեցաւ Մարտարապատի հերոսամարտի 61րդ տարեդարձը:

Բացման խօսքը կատարեց եւ օրոյս խանութի՝ Տ. Միւսոն Արեղայ Գրգրեանը ներկայացուց մտաւորական

Վարուժան Աճէմեանը: Նորընծայ Տ. Միւսոն Արեղան նախ ներկայացուց հերոսամարտը նախորդող պատմական անդրադարձները եւ ապա գովքը հիւսեց ճակատարի ընթացքին ստեղծուած միասնական ոգիին, որուն պատճառով հայ ժողովուրդը յաղթանակը ապահովեց:

Վերջապահութեան տեղի ունեցաւ հիւրասիրութիւն:

ՄԱՐԻ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ԿՐԹ. ՀԱՍՏԱՏՈՒԹԵԱՆ ՍԱՆԵՐՈՒ ԱՅՑԵԼՈՒԹԻՒՆԸ ՌՈՍԱՐԻՍՈ

Յունիսի 1-3, Մարի Մանուկեան կրթական Հաստատութեան, նախակրթարանի 4րդ դասարանի աշակերտները, իրենց ուսուցիչներու եւ բժիշկ խանիէլ Եւստոֆեանի ղեկավարութեամբ այցելեցին Փարանա գետի նորակառուց գետնուղին, ու Մանթա Տէ եւ Ռոսարիօ քաղաքները:

Մանթա Տէի մէջ հիւրը եղան Արժանիքի նաստորմիդի հրամանատարութեան տեղւոյն բաժնետնոցի ղեկավարութեան իրենց կեցութեան ընթացքին

փոքրիկները զինուորականներուն ներկայացուցին հայկական երգեր, պարեր եւ արտասանութիւն, հմայուած եւ զոհ ձգելով իրենց հանդիսականները:

Ռոսարիոյի մէջ, անոնք հիւրասիրութեան տեղւոյն հաշտութեան վարչութեան կողմէ: Հաստատուած հաշտութեան աշակերտները խանդավառեցին երգերով եւ պարերով: Վարժարանի կողմէ խօսք առաւ Տիկ. Չեփիտ Գոփուշեան իսկ վարչութեան կողմէ՝ ստեճապետ Պրն. Գէորգ Սիվապեան:

ՈՍԿԵԱՅ ԳԻՇԵՐ 1979

Այս տարուայ ՀԲԸՄիութեան Ոսկեայ Գիշերը տեղի ունեցաւ Յունիսի 9ին, Ծերաթոն պանդոկի սրահին մէջ:

Մտն 650 հոգի հաւաքուած էին Բարեգործական տարեկան ձեռնարկին, որուն հասոյթը կը տրամադրուի Մարի Մանուկեան Կրթական Հաստատութեան շքանոր սաներու հիմնադրամին:

Այս առթիւ, լոյս տեսած էր գեղատիպ չալտագիր-գրքով մը, որուն մէջ չալտական շանական էին հայկական երկրներու մասին բացատրութիւններ, ինչպէս՝ Ս. Միւսոնի օրհնութիւնը, Միւսոնի

կարծաչի պատմութիւնը, հայ գիրքերու գիտքը եւ ամբողջ էջ մը, նուիրուած լիբանանահայութեան հանգանակութեան:

Ներկաներուն Բարեգործականի առաքելութեան մասին խօսեցաւ Միւսոնեան երկարամեայ անդամ՝ Տօթ. Նիքոլաս Հերմէս:

Հայկական մթնոլորտ ըստեղծեց եւ ներկաները խանդավառեց Թաթուլ Ալթունեան նուագախումբը, ղեկավարութեամբ Պրն. Նուպար Պարսամեանի: Իսկ օրուայ հանդիսավարն էր Պրն. Վարդիվար Թուրսարգիսեան:

ՍՐԲԱՅԱԾ ՄԵՂԵՂԻՆԵՐ ՏԱՐՕՆԻ ՍՈՒՍԱԿԸ

Եարիմօ, Եարիմօ, մըր դուռ, մըր դուռ
 Եարիմօ, Եարիմօ, մօտիկ-մօտիկ,
 Եարիմօ, Եարիմօ, Երբամ բերիմ
 Եարիմօ, Եարիմօ, Երբամ խոտիկ,
 Եարիմօ, Եարիմօ, Երբամ դըրիմ
 Եարիմօ, Եարիմօ, տեսնանք վիճօր
 Եարիմօ, Եարիմօ, Երբամ խորտիկ:

Կը մնան այն բոլոր երգերը որոնք յսած էր իր մօտէն, դրացիներէն եւ աշուղներէն:

Հետագայ տարիներուն, իր յիշողութեան մէջ ամբարած երգերը կը կրկնապատկէ տարբեր երկիրներու տարօցիներէ յսածներով:

Կազմելով Տարօնի ժողովրդական երգերու գեղեցիկ ծաղկեփունջ մը, Արմէնոնի Գեվորգեանը այնուհետեւ կը սկսի պարտի գաղութ գաղութ, եւ իր գողարիկ ձայնով ներկայացնել Տարօն աշխարհի նոյնքան գողարիկ երգերը:

Այսպէս կ'երգէին եւ կը պարէին Տարօնի երիտասարդ աղջիկներն ու տղաքը՝ ժամանակին: Թերեւս այժմ բոլորովին մոռցուած են Տարօն աշխարհի բնիկ հայկական բոլոր սովորութիւններն ու հոգեկան ղեղեցկութիւնները, սակայն անոր երգերն ու մեղեդիները փրկուած են կորուստէ, Արմէնոնի Գեվորգեանի տքնաջան աշխատանքի միջոցով:

Արմէնոնի Գեվորգեանը 12 տարեկանին, բոլոր հայրենակիցներուն նման, տարագրուած է ծննդավայրէն, եւ հաստատուած Փարիզի մէջ:

Հակառակ իր յատաջացած տարիքին, Արմէնոնի Գեվորգեանը տակաւին պատրաստ է Տարօնի ազգային տարագրելով թե՛ բարձրագույն եւ երգելու Տարօնի գեղեցկութեան, սովորութիւններու, հարսերու, Մշոյ Սուրբ Կարապետ վանքի ուխտագնացութիւններու, ուրախութիւններու եւ ... տխրութիւններու մասին:

Տարօն աշխարհի ասանդութիւնները կորուստէ փրկուած են: Արմէնոնի Գեվորգեանի երգերը ձայնագրուած կը մնան երեւանի Կոմիտասի սնունան երաժշտանոցին մէջ:

Փոքրիկն հայու հին, օժտուած ըլլալով երաժշտական գարմանալի զգացողութեամբ եւ յիշողութեամբ, անոր միտքին մէջ դրօշմուած

Մ. Է.

ՌԻԶԸՐՏ ՄԱՆՈՒԿԵԱՆ ԿԸ ՆՇԱՆԱԿՈՒԻ ՍՊԻՏԱԿ ՏԱՆ ԱՐՈՒԵՍՏԻ ՅԱՆԶՆԱԽՈՒՄԲԻՆ



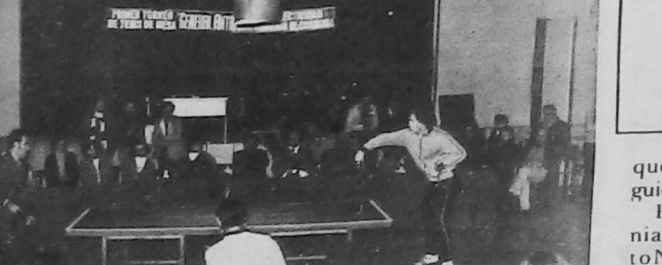
Հիւսիսային Ամերիկայի նախագահ՝ Ժիմի Գարթըր, Պրն. Ռիչըրտ Մանուկեանը նշանակած է Սպիտակ Տան Արուեստի Յանձնախումբի անդամ: Այս յանձնախումբին պարտականութիւնն է զարգացնել նախագահի բնակարանին արուեստի գործերը եւ պատմական ստարկաները եւ բարելաւել զանոնք:

Մայիսի 18ին, յանձնախումբի առաջին նիստին, Պրն. Մանուկեան Սպիտակ Տան նուիրած է 1868 թուականի սեւծաղի իր զանկար մը:

Նկարին մէջ Պրն. Ռիչըրտ Մանուկեան կ'երեւի Տիկին Ռոսալին Գարթըրի եւ իր նուիրած նկարին հետ:

Ռիչըրտ Մանուկեանը գաւակն է ՀԲԸՄիութեան Յիւստան 'Նախագահ' Տիար Ալեք Մանուկեանի:

Colectividad Armenia de Córdoba



Finalizó el día 5 del corriente el torneo de tenis de mesa que tan brillantemente organizara la Comisión de Deportes de la Colectividad y que tuvo como digno ganador en calidad de invitado al joven Sansón Merdianian.

El día 8 de junio tuvo lugar una importante reunión, en el salón Bakirgian de la Colectividad. El motivo principal fue la recaudación de fondos Pro-Ayuda al Líbano.

La recaudación se elevó al orden de los US\$ 13.000.

A continuación se agasajó a todos los presentes con un lunch, por agradecimiento a tan desinteresada colaboración.

Con la presencia de una nutrida concurrencia de socios, la comisión directiva de la Colectividad Armenia de Córdoba, llevó a cabo su Asamblea Anual Ordinaria. Entre las órdenes del día figuraba la renovación parcial de la comisión, la que

quedó configurada de la siguiente manera:

Presidente: Sr. Juan Merdianian; Vicepresidente: Alberto Nalbadian; Secretario: Ricardo Gostanian (Hijo); Pro Secretario: Krikor Andonian; Tesorero: Dr. Elias Nanoukian; Vocales Titulares: Juan Ohanesian, Suren Torkomian; Suplentes: Pablo Dosduran, Dr. Enrique Issa, Juan Carlos Merdianian, Esteban Bilikyan, Ruben Avakian; Revisores de cuenta: Alberto Terzian Carlos Der Hairabedian

Descamos a la presente Comisión una labor plena de éxitos.

SEGURIDAD EN SEGUROS

- ACCIDENTES DEL TRABAJO
- ACCIDENTES PERSONALES
- AERONAVEGACION
- AUTOMOTORES
- CRISTALES
- GANADO
- GRANIZO
- INCENDIO
- ROBO
- PERDIDAS DE BENEFICIOS
- RESPONSABILIDAD CIVIL HACIA TERCEROS
- RIEGOS VARIOS
- TRANSPORTES TERRESTRES Y MARITIMOS
- VIDA (Colectivos e Individuales)

SUIZO ARGENTINA
COMPAÑIA DE SEGUROS S.A.

Maipú 42 - 6° - 6° - 7° Pisos - T. E. 30 - 6071/8
Buenos Aires
Sucursales en Tucumán y Córdoba

